

Tankelen t'aan/Palabra Joven

VOLUMEN 1 No. 3

GACETA UNIVERSITARIA MARZO 2017

Primera Sesión Ordinaria 2017 del H. Consejo Directivo de la UIMQROO

Editorial

Con el tercer número de Tankelen t'aan informamos a los universitarios las actividades más sobresalientes de los días pasados. El 17 de febrero tuvimos la visita de la Dra. Marisol Alamilla Betancourt, Secretaria de Educación y Cultura del Estado de Quintana Roo, con motivo de la primera reunión ordinaria del año del máximo órgano de gobierno de la Universidad. Con ella estuvieron presente los consejeros de la SEFIPLAN, de la SEP en Quintana Roo, de la CGEIB de la SEP en la Ciudad de México, de la Presidencia Municipal de JMM, de la SEDARU, de la SESA, de la SEDETUR, de la Oficialía Mayor del Gobierno del Estado, de la Secretaría de la Gestión Pública y de la Rectoría, quien funge como Secretario del H. Consejo Directivo que preside la Dra. Alamilla Betancourt.

En Palabra Joven, en el Rincón del Arte, les ofrecemos una obra en acrílico sobre lienzo del estudiante Manuel Velázquez, misma que retrata la cotidianidad de los mayas contemporáneos en sus comunidades. En la sección NUESTRA GENTE les presentamos una semblanza del Maestro en Ciencias Abel Navarrete Benítez, Profesor-investigador de la Lic. en Lengua y Cultura, estudioso de las lenguas inglesa y francesa, y un difusor de la cultura en las actividades de extensión de la UIMQROO en Cancún.

Con eso y más vamos consolidando nuestra comunicación con la comunidad y fortalecemos nuestra identidad universitaria.

El pasado 17 de febrero de 2017 la Dra. Marisol Alamilla Betancourt, Secretaria de Educación y Cultura del Estado de Quintana Roo, y Presidenta del H. Consejo Directivo de la Universidad, encabezaron la primera reunión ordinaria del año del máximo órgano de gobierno de la UIMQROO.

Ante los representantes de las dependencias miembros del H. Consejo Directivo de la Universidad, la Dra. Alamilla Betancourt, presentó al M. C. Ildefonso Palemón Hernández Silva como Representante Legal de la Universidad y Encargado del Despacho de la Rectoría, de quien dijo realiza una excelente labor al frente de la institución; la Secretaria de Educación y Cultura dijo a los consejeros que el C. Gobernador del Estado, el C. P. Carlos Manuel Joaquín González, ha confiado en que los propios universitarios conduzcan a la institución hacia la consolidación y mayores estadios de desarrollo.

Los consejeros aprobaron en esta sesión el Cierre del Informe de Actividades 2016, dieron por presentado el Cierre del Informe Financiero y Presupuestal 2016, aprobaron el Tabulador de servicios 2017, dieron por presentado el Programa Operativo Anual y Presupuesto de Ingresos y Egresos 2017, aprobaron el Programa de Ahorro Presupuestal 2017 así como el Calendario de sus próximas sesiones 2017.



Algo muy importante para la comunidad estudiantil fue la aprobación de las reducciones de las cuotas de inscripción y reinscripción a la Universidad que había anunciado en enero el Mtro. Ildefonso Palemón Hernández Silva, como medidas de apoyo a la economía de las familias, en cumplimiento de las instrucciones recibidas del Gobernador del Estado, en el sentido de identificar y promover acciones de este tipo.

Igualmente importante fue la eliminación de cobros nuevos que se aprobaron en diciembre del año pasado y que el Titular de la Universidad prometió a los estudiantes dar marcha atrás por contrariar las acciones que promueve el Gobernador del Estado para apoyar la economía familiar. Es así que lo aprobado por el H. Consejo Directivo quedó de la siguiente manera.



CONCEPTO	MONTO 2017 (\$)
Inscripción (aplicable en agosto 2017)	1000.00
Reinscripción en licenciatura (aplicable en agosto 2017)	850.00
Cuota de inscripción o reinscripción extemporánea adicional a la cuota de inscripción.	0.00
Examen de suficiencia de conocimiento	0.00
Examen extraordinario	0.00
Alta de materias	0.00
Baja de materias	0.00

Primera Sesión Plenaria de la Comisión Estatal para la Planeación de la Educación Superior (Coepes).

La Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo refrendó su compromiso con el desarrollo de nuestro estado durante la Primera Sesión Plenaria de la Comisión Estatal para la Planeación de la Educación Superior (Coepes), organismo en el cual confluyen rectores y directores generales de las instituciones públicas y particulares de educación superior.

Como parte de las estrategias implementadas por el actual Gobierno que encabeza el C.P Carlos Joaquín González, destaca la integración de esta importante comisión a la que le corresponderá definir el rumbo hacia donde deben encaminarse los esfuerzos para la formación de capital humano capacitado para cumplir con las necesidades que impone el desarrollo estatal,

En su intervención la titular de la Secretaría de Educación y cultura, Mtra. Marisol Alamilla Betancourt, indicó que a todos los que participen en esta reunión de trabajo les corresponde la parte operativa para alcanzar las metas que se plantean en el PED, “Con el Plan Estatal de Desarrollo (PED) el gobierno de Carlos Joaquín ya marcó el rumbo de lo que queremos que sea la educación en Quintana Roo”, indicó que “tenemos el conocimiento de hacia dónde queremos que vaya encaminada la educación, pero desde un punto de vista diferente para apuntalar el desarrollo de nuestro estado”

Reunidos en la Biblioteca Santiago Pacheco Cruz de la Universidad de Quintana Roo, el M en C. Ildelfonso Palemón Hernández Silva manifestó a los integrantes de esta comisión, la disposición de la comunidad académica de la UIMQRoo por sumar esfuerzos, unir voluntades y trabajar juntos por el desarrollo de Quintana Roo.



Tolok suku'un

Este espacio en tu Gaceta universitaria Tankelen t'aan/Palabra Joven, nace para reconocer a aquellos alumnos que destacan por sus méritos académicos, culturales o deportivos. Aquellos alumnos y alumnas que promueven y fortalecen nuestra identidad y dicen con orgullo ¡somos UIMQRoo!

Alexis Blanco Cabrera

Estudiante de octavo semestre de la Licenciatura en Gestión y Desarrollo de las Artes; destaca no sólo por tener un buen desempeño académico, sino también su iniciativa,

solidaridad y dinamismo al participar proactivamente en la organización de diversas actividades artísticas en la UIMQRoo, colaborando en la logística, difusión y maestro de ceremonias. Su gusto por el diseño gráfico y su creatividad lo han llevado a crear personajes, inspirados en sus compañeros y profesores, que ha denominado “Mini Artes” los cuales ha utilizado para promover su carrera. Se hizo merecedor de la Beca: Otorgamiento de estímulos para la profesionalización de las Artes.



La UIMQROO sigue avanzando

La Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo consolida una nueva etapa en su historia con la apertura de sus nuevas instalaciones en el Centro de Acceso a la Información.

Con la más moderna arquitectura y equipos de primer nivel, este edificio está diseñado con la forma de los brazos de un huracán, fuerza vital y renovadora de la naturaleza en el mundo maya.

A partir del pasado 16 de febrero, los estudiantes, académicos y administrativos podrán hacer uso de estas nuevas instalaciones en las cuales se instalan en una primera etapa; Las oficinas de Rectoría, la Dirección de Administración y Servicios, la Dirección de Planeación y Desarrollo Institucional y la Dirección Jurídica.

Este edificio cuenta también con aulas, centros de Cómputo y multimedia, en una segunda eta-

Se reubican oficinas en el CAI



pa se habilitarán espacios para exposiciones, presentaciones artísticas, conferencias y eventos especiales.

Con esta infraestructura nuestra universidad se fortalece y posiciona con miras a conseguir nuestros objetivos.

Sesión de trabajo para el Plan Estratégico Del CIDAS-QROO



Sesiona equipo de trabajo del Centro de Innovación para el Desarrollo Apícola Sustentable de Quintana Roo (CIDAS-QROO) encargado de elaborar el PLAN ESTRATÉGICO DEL CIDAS-QROO. Los académicos de la UIMQROO y la Mtra. María de Jesús Moo Canul, de la UQROO Cozumel, se reunieron este jueves y trabajarán el viernes para revisar sus avances, integrar los apartados diseñados de manera individual y en pequeños grupos, así como revisar la consistencia interna del documento para entregar una primera versión del Plan estratégico, previo a la conformación del Comité de Seguimiento del Centro, que se hará en breve en José María Morelos. Otros de los productos que entregará este equipo de trabajo es el Programa de desarrollo de capacidades en la cadena de valor, Manuales de organización y de procedimientos del CIDAS-QROO, principalmente.

Colaboraciones

“México. Tan cerca de los estados Unidos y tan lejos de la comprensión de nuestra incomprensión. Memorias Interculturales” M.C Abel Navarrete Benítez

El Dr. Ángel Cal, Catedrático de la Universidad de Belice comenta que en este trabajo, el Maestro Abel Navarrete Benítez comparte su experiencia de un año como docente en el poblado de Belleville, Wisconsin, donde tuvo la oportunidad de trabajar con estudiantes estadounidenses de nivel de preparatoria. ¿Qué sucede cuando un profesor sale de su contexto lingüístico-cultural y de inmediato se encuentra con el otro? Vemos que no es sencillo comprender, mucho menos enseñar la realidad de la presencia de unos 50 millones de hispanoparlantes en los Estados Unidos de Norteamérica. ¿Qué representa la presencia de esta minoría en constante aumento y el sentido de la otredad que muchos estadounidenses deben asimilar ante las implicaciones en el futuro cercano? Si fueran la mayoría de los hispanos ciudadanos de los Estados Unidos de Norteamérica, ¿los aceptarían como parte de los suyos, o siempre serían “otros” independientemente de su estatus migratorio? Cuando se trata de comprender las relaciones de los Estados Unidos de Norteamérica con su vecino del sur, México, la tarea del profesor mexicano es igual de complicada. ¿Puede el profesor mexicano apartarse de su identidad y de su visión del mundo al tratar de comprender y enseñar temas al respecto? ¿Cuáles son las implicaciones de la enseñanza-aprendizaje en contextos interculturales, especialmente cuando las partes son desiguales? El Profesor Navarrete Benítez nos comparte su experiencia intercultural, donde felizmente se concluye con una lección aprendida tanto por el profesor como por los estudiantes.

Por su parte, el Maestro Abel Navarrete Benítez expresa que esta experiencia profesional comenzó en el verano de

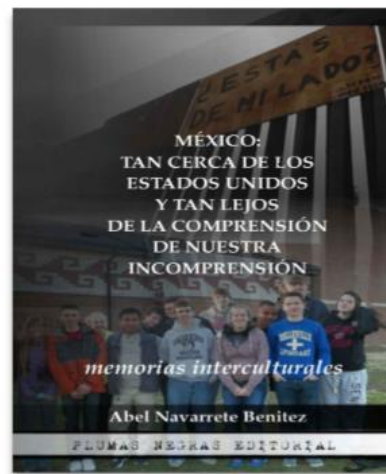
2012, cuando a través de la beca de Intercambio Académico para Maestros de Inglés Fulbright- García Robles, trabajé como profesor de español como lengua extranjera en la preparatoria del poblado de Belleville, Wisconsin, EUA.

Durante los poco más de diez meses que duró esta labor docente, me percaté, casi por accidente, de la incomprensión por parte de un grupo de estudiantes de la escuela hacia los inmigrantes centroamericanos y mexicanos que laboran de manera ilegal en su país.

Lejos de ver esto como una amenaza para mis condiciones profesionales, lo consideré, muy probablemente de manera errónea, una inmejorable área de oportunidad para salirme un poco del programa del curso que había diseñado al principio del semestre, y hablar de las relaciones bilaterales México- Estados Unidos; los problemas comunes en esta agenda.

Entre las responsabilidades que uno de mis estudiantes destacó, figuraba el rol de policía mundial de las fuerzas armadas estadounidenses, misma que fue apoyada por uno de los profesores de Ciencias Sociales de la escuela, y ante lo cual mostré mi desacuerdo, influenciado por la tradición diplomática de nuestro país. De lo anterior, surgió una ligera tensión entre los estudiantes y el autor que finalizó, afortunadamente, en la comprensión de nuestra incomprensión e inicio de una interculturalidad verdadera.

De esta manera y una vez escuchadas las críticas por parte de un sector de los asistentes durante la presentación de la primera edición de la obra en marzo de 2015, se decidió complementar el trabajo agregando otras evidencias memorables de mi labor como



profesor de español como lengua extranjera. Es decir, en esta versión también se mostrarán actividades que sustentan el proceso de aprendizaje que ayudó a mis estudiantes a desarrollar sus habilidades comunicativas y socio-culturales del idioma (vocabulario y gramática comunicativa, comprensión auditiva y de lectura, y producción oral y escrita) de manera intercultural, significativa y amena, desechando con esto la probable tesis que algunos pudieran plantear, respecto a que el curso lo dedicamos a defender radicalmente falsos y nocivos nacionalismos, en lugar de construir un ambiente sano de aprendizaje y colaboración sinérgica.

Si bien mis estudiantes y yo tuvimos diferencias que jamás se acercaron siquiera al límite del respeto, de igual forma y sobre todas las memorias que podamos citar tanto ellos como yo, lo que más podremos destacar es el hecho de que convivimos, nos divertimos y nos involucramos en la complicidad que encierra el conocimiento y aprendizaje de los unos con los otros para enriquecernos, admirarnos y sentirnos aún más orgullosos de nuestras ricas y muy diferentes raíces, costumbres y, sobre todo, de nuestra gente.

Participa la UIMQRoo en Feria del Libro Indígena

El pasado 17 de febrero se realizó el arranque de la Feria del Libro indígena, en Xoxocotla, Estado de Morelos.

El Proyecto desarrollado por Yan – kuik Kui kama tilis tli, el Consejo Ciudadano de Radio Xokotl y la Escuela Primaria Urbana Federal “Apozonalco” de la comunidad indígena de Xoxocotla, Morelos, dentro del marco de la celebración del Día Internacional de la Lengua Materna y el 2do Aniversario de Radio Xokotl.

La UIMQROO tuvo el honor de participar en el Stand de la ANUI, poniendo a la venta los títulos publicados por nuestra universidad.

La ANUI agrupa a las once universidades Interculturales de México y es la instancia de análisis de la educación intercultural así como de gestiones para el desarrollo de sus instituciones miembros.



Presentación del libro U suut t'aan, El retorno de la palabra

El pasado viernes 17 de febrero se presentó con éxito la obra literaria trilingüe U suut t'aan/ El Retorno de la Palabra/ The return of our word en la Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo. En el 2009 el Dr. Donald Frischmann y Wildernain Villegas iniciaron una serie de entrevistas a escritores y escritoras mayas, radicados en Quintana Roo, con el objetivo de realizar una antología trilingüe de la literatura maya Quintanarroense. La travesía fue larga, finalmente en diciembre del 2016 fueron entregados ejemplares impresos del libro.

Esta obra es única en su tipo para las letras mayas de nuestro Estado y es representativa de nuestra lengua y cultura, tanto en la región, en el país y en el extranjero, por estar en tres idiomas: maya, español e inglés. La traducción literaria a la lengua extranjera estuvo a cargo del Dr. Donald Frischman.

El proyecto surgió cuando en el 2009, el Dr. Frichmann asistió a la presentación del libro premiado U k'aay ch'ib'al, El canto de la Estirpe, de Wildernain Villegas, en el palacio Nacional de las Bellas Artes, en esa oportunidad le fue planteado la idea de difundir la obra de los escritores mayas radicados en Quintana Roo a través de una antología trilingüe.

Ante un nutrido número de estudiantes, académicos y promotores culturales la obra en dónde se encuentra una selección de de las siguientes escritoras y escritores mayas: Amedée Colli Colli, Donny Limber Brito May, Daniel May Pat, Javier Abelardo Gómez Navarrete, Julián Pat Balam, Gaspar Maglá Canul, Gregorio Vázquez Canche, Pedro Uit Chi, Argelia Pérez Angulo, Martiniano Pérez Angulo, y Wildernain Villegas Carrillo.

En la presentación la mayoría de los autores antologados leyeron su obra, en maya y español. El Dr. Doland Frichman leyó la versión en inglés de poemas, cuentos, fragmentos de novela y obras de teatro que contiene el libro. Al final de la presentación se planteó la necesidad de que se realice una edición especial del libro cuyo destino sean las escuelas de educación básica de nuestro Estado, para que de este modo los jóvenes y los niños conozcan el arte verbal escrito que actualmente se genera en Lengua Maya.



Evaluación de candidatos en el estándar de competencia laboral EC0069 "Consultoría a empresas rurales"

La Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo a través de su Entidad de Certificación y Evaluación llevó a cabo en la ciudad de Chetumal, Quintana Roo en los días 22, 23 y 24 de Febrero del presente año, la evaluación de candidatos en el estándar de competencia laboral EC0069 Consultoría a empresas rurales, teniendo la participación de diferentes perso-

nalidades integrantes de consultorías y personal de la Universidad de Quintana Roo .

La Evaluación fue realizada por la M. C. Juanita Jiménez Jiménez y el Ing. José Ángel Ek Euan. De los cuales la gran mayoría obtuvieron resultados favorables obteniendo así la certificación en dicho estándar.



Conmemoración del día del Agrónomo

Participa el Mtro. Ildefonso Palemón Hernández Silva en el Panel "Retos y Oportunidades del Ingeniero Agrónomo Ante la Tendencia Actual de la Producción en Quintana Roo" organizado en el Instituto Tecnológico de la Zona Maya (ITZM) con motivo del DÍA DEL AGRÓNOMO.

En Quintana Roo los festejos iniciaron en la Casa del Agrónomo con la entrega de Reconocimientos a los Agrónomos Distinguidos, en el Auditorio que desde este día se denomina " Ing. Mario Ernesto Villanueva Madrid" por acuerdo de la Confederación Agronómica Estatal de Quintana Roo.

En el presídium el Mtro. Hernández Silva estuvo acompañado de las autoridades del sector rural y de las organizaciones agronómicas.



Nuestra Gente

Abel Navarrete Benítez

Es licenciado en Lengua Inglesa, por parte de la Universidad de Quintana Roo y posee el grado de Maestro en Educación, campo: Práctica Docente, por parte de la Universidad Pedagógica Nacional. Además, cuenta con el Diploma de Aptitud Pedagógica para la Enseñanza del Francés como Lengua Extranjera (DAPEFLE), avalado por la Embajada de Francia, a través del Instituto Francés de América Latina (IFAL), y el CELE de la UNAM.

Su experiencia profesional se ha desarrollado laborando como profesor de tiempo completo en la Universidad de Quintana Roo, en la Universidad Intercultural Maya de Quintana y como profesor de intercambio académico en una preparatoria de los Estados Unidos.

Entre sus reconocimientos destaca el

hecho de haber sido nombrado Embajador de la Buena Voluntad del Estado de Arkansas; distinción otorgada por el gobernador del estado Mr. Mike Beebe, en julio de 2009.

Becado por la Embajada de Francia para participar en el Curso de Capacitación para Profesores de Francés en el “Centres D’Approches Vivantes de Langues et Médias” (CAVILAM) en Vichy, Francia en julio de 2004.

Ha obtenido también este tipo de distinciones en varias ocasiones, por parte del Departamento de Estado de los Estados Unidos, para participar en los cursos Methods I: Survey of Best Practices in TESOL, y Differentiated Instruction and Special Education, a través de la University of Maryland Baltimore County y de la University of Oregon, en 2010 y 2014, respectivamente; por parte de la Comisión Méxi-



co- Estados Unidos (COMEXUS), a través de la Fulbright- García Robles, para participar en el Curso de Capacitación para Profesores de Inglés y en el Programa de Intercambio Académico para Profesores de Inglés, en los estados de Arkansas y Wisconsin, en 2009 y 2012- 2013, respectivamente.

Entre sus publicaciones figuran su libro México. Tan cerca de los estados Unidos y tan lejos de la comprensión de nuestra incompreensión. Memorias Interculturales, entre otras publicaciones en co-autoría con demás colegas, y relacionadas con la Instrucción Diferenciada para la mejor enseñanza-aprendizaje de los idiomas inglés, francés y maya, en memorias de congresos nacionales e internacionales.

Rincón del Arte



Título: Descansando bajo el jacalito.

Técnica: Acrílico sobre lienzo.

Formato: 120 cm x 65 cm.

Autor: Manuel Velázquez.

Estudiante de octavo semestre de la Licenciatura en Gestión y Desarrollo de las Artes.



Primer Tianguis Agroecológico Cultural

El Tianguis Agroecológico cultural es un espacio que tiene como objetivo promocionar a los productores y artesanos del municipio de José María Morelos así como de las localidades cercanas.

Conocido como “el Granero de Quintana Roo”, el municipio de José María Morelos requiere de nuevos espacios para la comercialización de los productos del campo, el contacto para la gestión de nuevos negocios y espacios de oportunidad para la colaboración en el diseño de estrategias que permitan a los productores tener mejores oportunidades.

Es por ello que nuestra Universidad se dio a la tarea de diseñar y llevar a cabo este primer tianguis en el que confluyeron productores y distribuidores en las instalaciones del parque central de José María Morelos.

Este evento fue complementado con actividades culturales para el disfrute de las numerosas familias que se dieron cita.



Merecido reconocimiento al Mtro. Javier Gómez Navarrete

Por su labor en el fortalecimiento de la enseñanza de la Lengua Maya

El día miércoles 15 de febrero se llevó a cabo una emotiva ceremonia de reconocimiento a un incansable defensor de la lengua y cultura mayas, el Mtro. Javier Gómez Navarrete.

Los Diputados que integran la XV Legislatura del Congreso del Estado de Quintana Roo y un Comité plural otorgaron al Mtro. Gómez Navarrete un reconocimiento a una trayectoria profesional dedicada a difundir la enseñanza de la lengua maya.

El Mtro Gómez Navarrete fue profesor de la Universidad de Quintana Roo, en donde desarrolló gran parte de su labor, en la que destaca su aportación académica para el fortalecimiento de la enseñanza de la Lengua Maya (metodologías, diccionarios, estudios, etc).

Este evento fue enmarcado en el preámbulo del Día Internacional de las Lenguas Maternas, en él se contó con la presencia de su familia, en el momento más emotivo el propio profesor agradeció a través de un video dicho homenaje ya que no pudo realizar el viaje desde la ciudad de Mérida donde radica, debido a su edad y actual estado de salud.

En representación de la UIMQROO asistió el Poeta Wildernain Villegas Carrillo, quien fue alumno del homenajeado.

Es importante destacar que el Mtro. Gómez Navarrete recibió un Doctorado Honoris Causa por parte de la Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo.



Universidad Intercultural Maya de Quintana Roo

La UIMQRoo en redes sociales



Uimqroo Universidad



@UIMQRoo

Teléfono: 01 9979780160

Correo electrónico: uimqroo@uimqroo.edu.mx



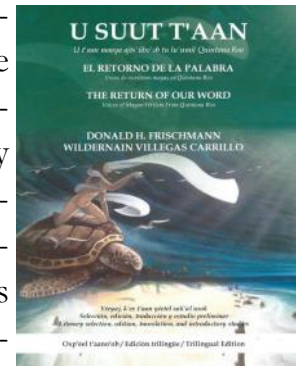
Visita nuestra página

www.uimqroo.edu.mx

Recomendación literaria

U suut t'áan/ El Retorno de la palabra/ The return of our word,

Es una obra única en su tipo para las letras mayas de nuestra Estado y es representativa de nuestra lengua y cultura, tanto en la región, en el país y en el extranjero, por estar en tres idiomas: maya, español e inglés. Recoge textos poéticos, cuentos de tradición oral, fragmentos de la Novela Cecilio Chi de Javier Gomez Navarrete y obras de teatro. Reúne de esta manera las voces de 11 Escritores Mayas y es una muestra de la literatura maya contemporánea que se produce en Quintana Roo.



Forma parte de la comunidad UIMQRoo

Para mayores informes haz clic sobre la imagen



Universidad Intercultural Maya
de Quintana Roo

**Admisiones para Alumnos de Nuevo Ingreso
Otoño 2017**

¡Inscríbete ya!

